

[Text]

Le jeudi 25 novembre 1976

• 1543

Le président: Si vous le voulez bien, nous allons commencer cette première réunion du Comité permanent des affaires extérieures et de la défense nationale.

Le comité directeur s'est réuni et trois séances ont été prévues pour l'étude des crédits supplémentaires. Aujourd'hui, le secrétaire d'État aux Affaires extérieures a accepté de venir rencontrer le Comité, comme il se doit d'ailleurs. And next Monday instead of Tuesday, so I have asked the Clerk to give you notice ahead of time. At the request of a member of the steering committee representing, I think, the Official Opposition, we have made arrangements to have two meetings in three days, Monday, Tuesday and Wednesday. So by agreement the two meetings on National Defence will be Monday night at 8.00 p.m. and Wednesday afternoon at 3.30 p.m. That agreement was accepted by your steering committee.

Without any further delay I am happy and privileged to welcome our first witness of the season. I am happy to welcome the one I have grown to know. I know it might be irregular to say that, but having been his Parliamentary Secretary for two years I know that he knows I look forward to close co-operation with the Committee, in a non-partisan way as far as your Chairman is concerned.

L'ordre du jour:

Il est ordonné que les crédits 10b et L16b des Affaires extérieures; et

le crédit 5b, Défense nationale, pour l'année financière se terminant le 31 mars 1977, soient renvoyés au Comité permanent des affaires extérieures et de la défense nationale.

Aujourd'hui, notre témoin est le ministre lui-même, le Secrétaire d'État aux Affaires étrangères, ministre des Affaires étrangères, on préfère l'appeler ministre des Affaires extérieures. Je pense que M. Jamieson préférerait commencer par un court exposé. It is the intention of the Minister to refer to the Order of Reference by making what I think is a short statement. The Minister will have to leave between 4.50 or 4.55 p.m., so I will try to divide the time allotted today. In all fairness, I like to inform you in advance so that we each have a chance to question the Minister.

Monsieur le ministre, nous vous écoutons.

Hon. D. C. Jamieson (Secretary of State for External Affairs): Thank you very much, Mr. Chairman.

Before I make a very brief statement with relation to the items in the supplementary estimates, may I first of all thank the Chairman and you for your kind words and say that I am looking forward to co-operating with this Committee. In that connection I have already conveyed through the Chairman, and perhaps to some of you, an invitation to visit the Lester B. Pearson building for a full briefing on whatever subjects you wish, and we can consult as to the most efficient way in which

[Interpretation]

Thursday, November 25, 1976

The Chairman: If you will, we will begin with our first meeting of the Standing Committee on External Affairs and National Defence.

The steering committee has met and arranged for three meetings for the study of the Supplementary Estimates. The Secretary of State for External Affairs has accepted to meet the Committee today, as it is his duty. Le ministre a également accepté de comparaître devant le Comité lundi prochain au lieu de mardi, et j'ai demandé au greffier de vous faire parvenir un avis. A la demande du représentant de l'opposition officielle au sein du comité directeur, nous avons prévu deux séances chaque jour, soit lundi, mardi et mercredi. Par conséquent, les deux séances d'étude des crédits de la Défense nationale auront lieu lundi soir à 20 h 00 et mercredi après-midi à 15 h 30, selon le désir du comité directeur.

Sans plus attendre, j'ai le plaisir de souhaiter la bienvenue au premier témoin de la saison. Je suis heureux d'accueillir un ministre que j'ai eu la chance d'apprendre à connaître. Ce n'est peut-être pas réglementaire de parler ainsi, mais comme j'ai été son secrétaire parlementaire pendant deux ans, le ministre sait certainement que, à ma connaissance, le comité peut compter sur son entière collaboration. Et votre président envisage l'absence au comité de tout sectarisme politique.

The orders of the day are as follows:

That Votes 10b and L16b relating to External Affairs; and

Vote 5b relating to National Defence for the fiscal year ending March 31, 1977, be referred to the Standing Committee on External Affairs and National Defence.

Our witness today is the Minister himself, Secretary of State for foreign affairs, or as we prefer to call him, the Minister for External Affairs. I believe Mr. Jamieson would like to make a short comment. Je pense que le ministre désire se reporter à l'ordre du jour et présenter une courte déclaration. Comme le ministre doit quitter le Comité à 4 h 50 ou 4 h 55, j'essaierai de diviser également le temps qui nous est accordé aujourd'hui. Je voulais vous en avertir à l'avance, pour que tout le monde ait la chance d'interroger le ministre.

Mr. Minister, you have the floor.

L'hon. D. C. Jamieson (secrétaire d'État aux Affaires extérieures): Merci beaucoup, monsieur le président.

Avant de vous présenter une brève déclaration relativement au budget supplémentaire, permettez-moi d'abord de remercier le président et le Comité de leur accueil et de vous assurer que je suis prêt à collaborer entièrement avec le Comité. A cet égard, j'ai déjà transmis au président et à certains d'entre vous une invitation à visiter l'édifice Lester B. Pearson afin de vous faire expliquer en détail tous les sujets sur lesquels vous désirez être informés, et nous pourrions discuter de la meilleure façon